

SOUNDBLAZE800

ENCEINTE ACTIVE A LEDS AVEC BATTERIE(p2)
ACTIVE LED SPEAKER WITH BATTERY(p6)
ALTAVOZ LED ACTIVO CON BATERÍA (p9)
ACTIEVE LED LUIDSPREKER MET BATTERIJ (p13)



MODE D'EMPLOI - USER MANUAL - MANUAL DE
INSTRUCCIONES- GEBRUIKSAANWIJZING



FR
Les équipements électriques
et électroniques, leurs
accessoires, piles, batteries
et cordons se recyclent

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



À DÉPOSER
EN MAGASIN



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Français

INSTALLATION & INSTRUCTIONS DE SECURITE :

- Ne jamais installer et utiliser cet appareil à proximité d'une source d'humidité : Piscine, robinet, évier, baignoire, sol humide. N'exposez pas cet équipement à un ruissellement ou à des éclaboussures et assurez-vous qu'aucun objet contenant un liquide, un vase par exemple, ne soit placé sur l'appareil. Si un liquide ou un objet pénètre dans l'appareil, débranchez immédiatement la prise secteur et contactez votre revendeur.
- N'installez pas à proximité d'une source de chaleur telle qu'un radiateur, une bouche de chaleur, ou tout autre appareil dégageant de la chaleur, notamment des amplificateurs. Ne bouchez aucun orifice de ventilation. Installez en respectant les instructions du fabricant.
- Vérifiez toujours que l'enceinte soit placée sur une surface plane, stable et de niveau (Veillez à écarter totalement les pieds de votre trépied pour une parfaite stabilité).

Il est préférable de demander à quelqu'un de vous aider pour la mise en place de l'enceinte en hauteur.

- BoomToneDJ décline toute responsabilité en cas de dommages aux biens et aux personnes dû à une mauvaise manipulation ou le non-respect des consignes de sécurité. Le droit de garantie ne s'applique pas.
- Des modifications non-autorisées de l'appareil sont interdites pour des raisons de sécurité et de licence (CE).
- L'appareil fait partie de la classe de protection II, il doit être alimenté en 220 - 240V~ 50/60 Hz via l'adaptateur fourni. Ne jamais essayer d'alimenter l'appareil avec une autre tension.
- Ne jamais brancher ou débrancher la fiche secteur avec des mains mouillées
- Afin de préserver la durée de vie de votre batterie, il est conseillé de la stocker chargée au maximum.

- Il n'y a aucune pièce ou composant pouvant être remplacé par l'utilisateur. Ne pas tenter d'ouvrir l'appareil par vous-même. En cas de panne, contactez votre revendeur. Toute tentative de réparation par l'utilisateur annulera la garantie de l'appareil.
- Ne jamais brancher l'appareil immédiatement après un passage d'un endroit froid dans un endroit chaud. L'eau de condensation qui se forme, risqué d'endommager l'appareil ou provoquer un choc électrique. Attendez que l'appareil ait atteint la température ambiante avant de le brancher. Attendez que l'eau de condensation se soit évaporée ce qui peut prendre quelques heures.



NOTE IMPORTANTE : Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les ordures ménagères. Veuillez les faire recycler dans des centres spécialisés. Consultez les autorités locales ou votre revendeur sur la façon de les recycler.



ATTENTION !

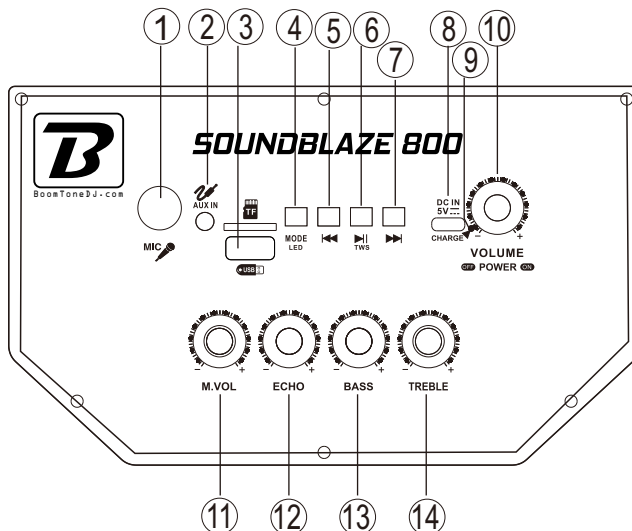
Lésions Auditives.

Les niveaux de puissance élevés peuvent entraîner des lésions auditives durables. Évitez donc la proximité de haut-parleurs utilisés à haute puissance. Lors de niveaux de puissance élevés, utilisez une protection auditive. Evitez toute exposition prolongée à des niveaux SPL de plus de 90dB.

MISE EN SERVICE

- 1- Avant la première utilisation, chargez complètement la batterie (un cycle de 4 heures est conseillé). Pour cela, connecter (point 8) l'adaptateur secteur non fourni de l'enceinte à une prise secteur.
- 2- **Lorsque vous stockez votre enceinte, veillez à recharger la batterie complètement avant de l'entreposer.** La batterie est garantie 6 mois.

PANNEAU DE COMMANDE



1. Prise d'entrée microphone 6.35MM
2. Prise d'entrée AUX 3,5 mm pour entrée ligne
3. Prise d'entrée USB pour lire fichier MP3 et wave
4. Bouton Mode : appuyez brièvement pour sélectionner le mode USB/Micro SD/AUX/BT/FM.
5. Bouton précédent : Appuyez brièvement pour choisir la chaîne / morceau précédent
6. Play/Pause/TWS : Lire/arrêter la musique en mode USB/Micro SD/BT, scanner la chaîne FM en mode FM
7. Bouton suivant : Appuyez brièvement pour choisir la chaîne / morceau suivant
8. Prise d'entrée de charge DC 5V en Type-C. Adaptateur non-fourni
9. Indicateur LED de charge : lumière rouge en charge, lumière éteinte lorsque charge terminée
10. Réglage du volume et ON/OFF (bouton clic)
11. Réglage du volume du micro
12. Réglage du volume echo sur le micro
13. Réglage des basses
14. Réglage des aigus

MODE TWS

- (1) Connexion TWS : la connexion TWS est uniquement pour deux haut-parleurs actifs du même modèle, ne peut pas prendre en charge une quantité supérieure à 2 pièces.
- (2) Allumez deux haut-parleurs, passez en mode BT pour les deux haut-parleurs
- (3) Veuillez appuyer 3 secondes sur le bouton Play/Pause d'un haut-parleur. Ensuite, deux haut-parleurs se connecteront automatiquement ensemble
- (4) Connectez le téléphone : ouvrez les paramètres BT du téléphone, recherchez et connectez le nom BT, sélectionnez la musique du téléphone et profitez de TWS en jouant par paires avec deux haut-parleurs.

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

Alimentation électrique	5 VDC via USB Type-C max. 2A / adaptateur non-fourni
Haut-parleurs	2x 8" / 20 cm + tweeter 1"
Puissance musicale maximale	400 W Peak
Type de batterie	Rechargeable 3,7 V - 3000 mAh
Autonomie de la batterie	2 à 4 heures
Temps de charge	3 à 4 heures
Réponse en fréquences	50 Hz - 19 kHz
Puissance d'émission Bluetooth max.	2,18 dBm
Plage de fréquence Bluetooth	2402-2480 MHz
Dimensions du carton	853 x 315 x 315 mm
Dimensions du produit	806 x 277 x 285 mm
Poids brut / Poids net	6,55 kg / 5,6 kg

La batterie ne peut pas être changée par l'utilisateur. Veuillez contacter votre revendeur lorsque la batterie arrive en fin de vie.

Déclaration de conformité simplifiée

Le soussigné, MSC Distribution, déclare que l'équipement radioélectrique du type SOUNDBLAZE800 et de marque Boomtone DJ est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante :

<https://www.boomtonedj.com/boomtonedj-soundblaze800-p102311.html>

INSTALLATION & SAFETY INSTRUCTIONS :

- Never install or use this device near a source of moisture: swimming pool, faucet, sink, bathtub, damp floor. Do not expose this equipment to dripping or splashing, and ensure that no objects containing liquids, such as vases, are placed on the unit. If any liquid or object enters the unit, immediately unplug it from the mains and contact your dealer.



- Do not install near heat sources such as radiators, heat registers or other heat-producing appliances, especially amplifiers. Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
- Always check that the speaker is placed on a flat, stable, level surface (make sure that the tripod legs are fully apart for perfect stability).
It's best to ask someone to help you set up the speaker at height.
- BoomToneDJ accepts no liability for damage to property or persons caused by improper handling or non-observance of safety instructions. The warranty does not apply.
- Unauthorized modifications to the device are forbidden for reasons of safety and licensing (CE).
- The device is in protection class II, and must be supplied at 220 - 240V~ 50/60 Hz via the adapter supplied. Never attempt to supply the device with any other voltage.
- Never connect or disconnect the mains plug with wet hands.
- To preserve the life of your battery, we recommend storing it fully charged.
- There are no user-replaceable parts or components. Do not attempt to open the unit yourself. In the event of a malfunction, contact your dealer. Any attempt by the user to repair the unit will invalidate the warranty.
- Never plug in the appliance immediately after moving it from a cold to a warm place. The condensation that forms could damage the unit or cause an electric shock. Wait until the unit has reached room temperature before plugging it in.
Wait for the condensation to evaporate, which may take several hours.

IMPORTANT NOTE: Electrical products must not be disposed of with household waste. Please have them recycled at specialized centers. Consult your local authorities or your dealer about how to recycle them



WARNING

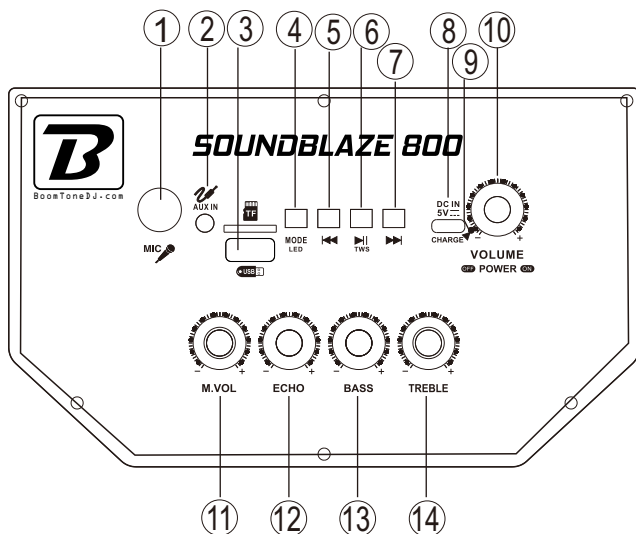
Hearing damage.

High power levels can cause lasting hearing damage. Avoid proximity to loudspeakers used at high power levels. Use hearing protection at high power levels. Avoid prolonged exposure to SPL levels in excess of 90dB.

COMMISSIONING

- 3- Before using for the first time, fully charge the battery (a 4-hour cycle is recommended). To do this, connect (point 8) the AC adapter not supplied with the speaker to a mains socket.
- 4- **When storing your speaker, be sure to fully recharge the battery before storing.**
The battery is guaranteed for 6 months.

CONTROL PANEL



1. 6.35MM microphone input jack
2. AUX 3.5 mm input jack for line input
3. USB input for MP3 and wave files
4. Mode button: press briefly to select USB/Micro SD/AUX/BT/FM mode.
5. Previous button : Press briefly to select the previous channel/track
6. Play/Pause/TWS: Play/stop music in USB/Micro SD/BT mode, scan FM channel in FM mode
11. M.VOL
12. ECHO
13. BASS
14. TREBLE

7. Next button : Press briefly to select the next channel / song
8. DC 5V Type-C charging input socket. Adapter not supplied
9. LED charging indicator: red light when charging, light off when charging complete
10. Volume control and ON/OFF (click button)
11. Microphone volume control
12. Echo volume control on microphone
13. Bass control
14. Treble adjustment

TWS MODE

- (1) TWS connection: TWS connection is only for two active loudspeakers of the same model, cannot support a quantity greater than 2 pieces.
- (2) Switch on two speakers, switch to BT mode for both speakers
- (3) Please press the Play/Pause button on one speaker for 3 seconds. Two speakers will then automatically connect together.
- (4) Connect the phone: open the phone's BT settings, search and connect the BT name, select the phone's music and enjoy TWS by playing in pairs with two speakers.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Power supply	5 VDC via USB Type-C max. 2A / adapter not supplied
Speakers	2x 8" / 20 cm + 1" tweeter
Maximum musical power	400 W Peak
Battery type	Rechargeable 3.7 V - 3000 mAh
Battery life	2 to 4 hours
Charging time	3 to 4 hours
Frequency response	50 Hz - 19 kHz
Max. Bluetooth transmission power	2.18 dBm
Bluetooth frequency range	2402-2480 MHz
Carton dimensions	853 x 315 x 315 mm
Product dimensions	806 x 277 x 285 mm
Gross weight / Net weight	6.55 kg / 5.6 kg

The battery cannot be changed by the user. Please contact your dealer when the battery reaches the end of its life.

Simplified declaration of conformity

The undersigned, MSC Distribution, declares that the radio equipment of type SOUNDBLAZE800 and brand Boomtone DJ complies with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following Internet address

<https://www.boomtonedj.com/boomtonedj-soundblaze800-p102311.html>

ESPAÑOL

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN Y SEGURIDAD :

- No instale ni utilice nunca este aparato cerca de una fuente de humedad: piscina, grifo, lavabo, bañera, suelo húmedo. No exponga este aparato a goteos ni salpicaduras y asegúrese de no colocar sobre él objetos que contengan líquidos, como jarrones. Si algún líquido u objeto penetra en el aparato, desenchúfelo inmediatamente de la red eléctrica y póngase en contacto con su distribuidor.
- No lo instale cerca de fuentes de calor como radiadores, rejillas de calefacción u otros aparatos que produzcan calor, especialmente amplificadores. No obstruya las aberturas de ventilación. Realice la instalación de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- Asegúrate siempre de que el altavoz está colocado sobre una superficie plana, estable y nivelada (asegúrate de que las patas del trípode están completamente separadas para conseguir una estabilidad perfecta).

Lo mejor es pedir a alguien que te ayude a colocar el altavoz en altura.

- BoomToneDJ no acepta ninguna responsabilidad por daños a la propiedad o a las personas causados por un manejo inadecuado o por el incumplimiento de las instrucciones de seguridad. No se aplica la garantía.
- Las modificaciones no autorizadas del aparato están prohibidas por razones de seguridad y de autorización (CE).
- El aparato pertenece a la clase de protección II y debe alimentarse con 220 - 240V~ 50/60 Hz mediante el adaptador suministrado. No intente nunca alimentar el aparato con otra tensión.



- No conecte ni desconecte nunca el enchufe con las manos mojadas.
- Para preservar la vida útil de tu batería, te recomendamos que la guardes completamente cargada.

- No hay piezas ni componentes sustituibles por el usuario. No intente abrir el aparato usted mismo. En caso de avería, póngase en contacto con su distribuidor. Cualquier intento de reparación por parte del usuario anulará la garantía.
- No enchufe nunca el aparato inmediatamente después de haberlo trasladado de un lugar frío a otro caliente. La condensación que se forma podría dañar el aparato o provocar una descarga eléctrica. Espere a que el aparato alcance la temperatura ambiente antes de enchufarlo. Espere a que se evapore la condensación, lo que puede tardar unas horas.

NOTA IMPORTANTE: Los productos eléctricos no deben desecharse con la basura doméstica. Por favor, hágalos reciclar en centros especializados. Consulte a las autoridades locales o a su distribuidor sobre cómo reciclarlos



¡AVISO

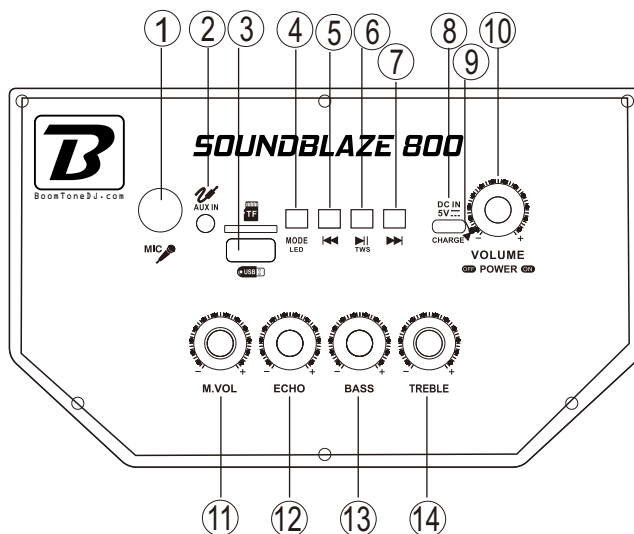
Daños auditivos.

Los niveles de potencia elevados pueden causar daños duraderos en el oído. Por tanto, evite la proximidad a altavoces utilizados con niveles de potencia elevados. Utilice protección auditiva con niveles de potencia elevados. Evite la exposición prolongada a niveles de presión sonora superiores a 90 dB.

PUESTA EN MARCHA

- 5- Antes de utilizarlo por primera vez, cargue completamente la batería (se recomienda un ciclo de 4 horas). Para ello, conecta (punto 8) el adaptador (no incluido) de red del altavoz a una toma de corriente.
- 6- **Cuando guardes el altavoz, asegúrate de recargar completamente la batería antes de guardarlo.** La batería tiene una garantía de 6 meses.

PANEL DE CONTROL



1. Toma de entrada de micrófono de 6,35MM
2. Toma de entrada AUX de 3,5 mm para entrada de línea
3. Entrada USB para archivos MP3 y wave
4. Botón de modo: púlselo brevemente para seleccionar el modo USB/Micro SD/AUX/BT/FM.
5. Botón anterior : Pulse brevemente para seleccionar el canal/pista anterior
6. Reproducir/Pausa/TWS: Reproducir/detener música en modo USB/Micro SD/BT, escanear canal FM en modo FM
7. Botón siguiente : Pulse brevemente para seleccionar el siguiente canal/canción
8. Toma de entrada de carga DC 5V Tipo-C. Adaptador no suministrado
9. Indicador LED de carga: luz roja durante la carga, se apaga al finalizar la carga
10. Control de volumen y ON/OFF (botón de clic)
11. Ajustar el volumen del micrófono
12. Ajuste del volumen del eco del micrófono
13. Ajuste de graves
14. Control de agudos

MODO TWS

- (1) Conexión TWS: la conexión TWS es sólo para dos altavoces activos del mismo modelo, no puede soportar una cantidad de más de 2 piezas.
- (2) Enciende dos altavoces, cambia al modo BT para ambos altavoces
- (3) Pulsa el botón Reproducir/Pausa de un altavoz durante 3 segundos. Los dos altavoces se conectarán automáticamente.
- (4) Conecta el teléfono: abre los ajustes BT del teléfono, busca y conecta el nombre BT, selecciona la música del teléfono y disfruta de TWS reproduciendo en pareja con dos altavoces.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Alimentación	5 VDC a través de USB Type-C máx. 2A / adaptador no suministrado
Altavoces	2x 8" / 20 cm + tweeter de 1"
Máxima potencia musical	400 W Pico
Tipo de batería	Recargable 3,7 V - 3000 mAh
Duración de la batería	De 2 a 4 horas
Tiempo de carga	De 3 a 4 horas
Respuesta en frecuencia	50 Hz - 19 kHz
Potencia máxima de transmisión Bluetooth	2,18 dBm
Gama de frecuencias Bluetooth	2402-2480 MHz
Dimensiones de la caja	853 x 315 x 315 mm
Dimensiones del producto	806 x 277 x 285 mm
Peso bruto / Peso neto	6,55 kg / 5,6 kg

La batería no puede ser cambiada por el usuario. Póngase en contacto con su distribuidor cuando la batería llegue al final de su vida útil.

Declaración de conformidad simplificada

El abajo firmante, MSC Distribución, declara que el equipo de radio de tipo SOUNDBLAZE800 y marca Boomtone DJ cumple con la Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la Declaración de Conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet

<https://www.boomtonedj.com/boomtonedj-soundblaze800-p102311.html>

INSTALLATIE- EN VEILIGHEIDSLINSTRUCTIES :

- Installeer of gebruik dit apparaat nooit in de buurt van een vochtbron: zwembad, kraan, gootsteen, bad, vochtige vloer. Stel dit apparaat niet bloot aan druipende of spattende vloeistoffen en zorg ervoor dat er geen voorwerpen met vloeistoffen, zoals vazen, op het apparaat worden geplaatst. Als er vloeistof of een voorwerp in het apparaat terechtkomt, trek dan onmiddellijk de stekker uit het stopcontact en neem contact op met uw leverancier.
- Installeer het apparaat niet in de buurt van warmtebronnen zoals radiatoren, verwarmingsroosters of andere apparaten die warmte produceren, met name versterkers. Blokkeer geen ventilatieopeningen. Installeer volgens de instructies van de fabrikant.
- Zorg er altijd voor dat de luidspreker op een vlak, stabiel en horizontaal oppervlak staat (zorg ervoor dat de poten van je statief volledig uit elkaar staan voor perfecte stabiliteit).

Je kunt het beste iemand vragen om je te helpen de luidspreker op hoogte te zetten.

- BoomToneDJ aanvaardt geen aansprakelijkheid voor schade aan zaken of personen veroorzaakt door onjuist gebruik of het niet in acht nemen van de veiligheidsvoorschriften. De garantie is niet van toepassing.
- Ongeoorloofde wijzigingen aan het apparaat zijn om veiligheids- en licentieredenen (CE) verboden.
- Het apparaat valt onder beschermingsklasse II en moet worden gevoed met 220 - 240V~ 50/60 Hz met behulp van de meegeleverde adapter. Probeer het apparaat nooit te voeden met een andere spanning.
- Haal de stekker nooit uit het stopcontact met natte handen.
- Om de levensduur van je batterij te verlengen, raden we je aan om deze volledig opgeladen te bewaren.



- Er zijn geen door de gebruiker vervangbare onderdelen of componenten. Probeer het apparaat niet zelf te openen. Neem in geval van een storing contact op met uw verkoper. Elke poging van de gebruiker om het apparaat te repareren maakt de garantie ongeldig.

- Steek de stekker nooit direct in het stopcontact nadat u van een koude naar een warme plek bent gegaan. De condens die ontstaat kan het apparaat beschadigen of een elektrische schok veroorzaken. Wacht tot het apparaat op kamertemperatuur is voordat u de stekker in het stopcontact steekt. Wacht tot de condens verdampt is, wat enkele uren kan duren.

BELANGRIJKE OPMERKING: Elektrische producten mogen niet met het huishoudelijk afval worden weggegooid. Laat ze recycleren in gespecialiseerde centra. Vraag uw gemeente of winkelier hoe u ze kunt recycleren



WAARSCHUWING

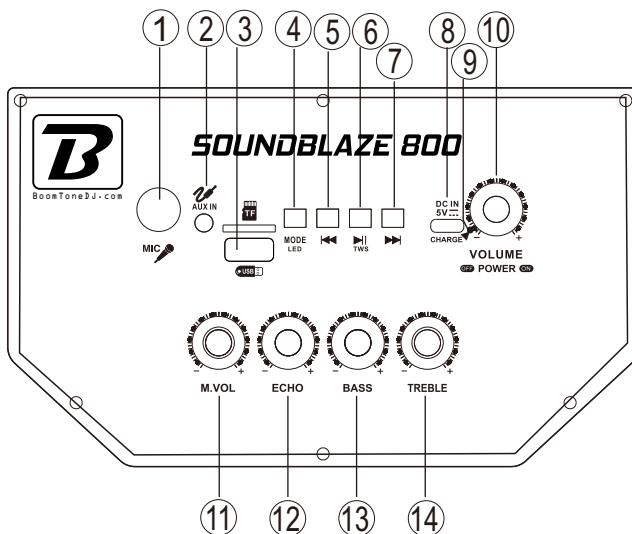
Gehoorschadiging.

Hoge vermogensniveaus kunnen blijvende gehoorschade veroorzaken. Vermijd daarom de nabijheid van luidsprekers met een hoog vermogen. Gebruik gehoorbescherming bij hoge vermogensniveaus. Vermijd langdurige blootstelling aan SPL-niveaus boven 90 dB.

INSCHRIJVING

- 7- Voordat u de luidspreker voor het eerst gebruikt, moet u de batterij volledig opladen (een cyclus van 4 uur wordt aanbevolen). Sluit hiervoor (punt 8) de netadapter (niet inbegrepen) van de luidspreker aan op een stopcontact.
- 8- **Zorg ervoor dat je de batterij volledig oplaadt voordat je de luidspreker opbergt.**
De batterij heeft een garantie van 6 maanden.

BEDIENINGSPANEEL



1. 6,35MM microfooningang
2. 3,5 mm AUX-ingang voor lijningang
3. USB-ingang voor MP3- en wave-bestanden
4. Modusknop: kort indrukken om USB/Micro SD/AUX/BT/FM-modus te selecteren.
5. Vorige knop : Kort indrukken om het vorige kanaal/track te selecteren
6. Play/Pause/TWS: muziek afspelen/stoppen in USB/Micro SD/BT-modus, FM-kanaal scannen in FM-modus
7. Volgende knop : Druk kort om het volgende kanaal/nummer te selecteren
8. DC 5V Type-C oplaadingang. Adapter niet meegeleverd

9. LED-laadindicator: rood licht tijdens opladen, licht uit wanneer opladen voltooid is
10. Volumeregeling en AAN/UIT (klikknop)
11. Het microfoonvolume aanpassen
12. Het echovolume op de microfoon aanpassen
13. Basregeling
14. Treble-regeling

TWS-MODUS

- (1) TWS-aansluiting: de TWS-aansluiting is alleen voor twee actieve luidsprekers van hetzelfde model, kan niet meer dan 2 stuks ondersteunen.
- (2) Schakel twee luidsprekers in, schakel naar BT-modus voor beide luidsprekers
- (3) Druk gedurende 3 seconden op de knop Afspelen/Pauzeren op één luidspreker. Twee luidsprekers worden dan automatisch met elkaar verbonden.
- (4) Sluit de telefoon aan: open de BT-instellingen van de telefoon, zoek naar de BT-naam en maak verbinding, selecteer de muziek van de telefoon en geniet van TWS door paarsgewijs af te spelen met twee luidsprekers.

TECHNISCHE SPECIFICATIES

Stroomvoorziening	5 VDC via USB Type-C max. 2A / adapter niet meegeleverd
Luidsprekers	2x 8" / 20 cm + 1" tweeter
Maximaal muzikaal vermogen	400 W piek
Type batterij	Oplaadbaar 3,7 V - 3000 mAh
Levensduur batterij	2 tot 4 uur
Oplaadtijd	3 tot 4 uur
Frequentierespons	50 Hz - 19 kHz
Max. Bluetooth-zendvermogen	2,18 dBm
Bluetooth-frequentiebereik	2402-2480 MHz
Afmetingen doos	853 x 315 x 315 mm
Afmetingen product	806 x 277 x 285 mm
Brutogewicht / Nettogewicht	6,55 kg / 5,6 kg

De batterij kan niet door de gebruiker worden vervangen. Neem contact op met uw dealer als de batterij bijna leeg is.

Vereenvoudigde conformiteitsverklaring

Ondergetekende, MSC Distribution, verklaart dat de radioapparatuur van het type SOUNDBLAZE800 en het merk Boomtone DJ voldoet aan Richtlijn 2014/53/EU.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres <https://www.boomtonedj.com/boomtonedj-soundblaze800-p102311.html>



www.boomtonedj.com

Importé par / Imported by

BoomtoneDJ – MSC

7 avenue du 1er Mai

91120 Palaiseau / FRANCE

infos@msc-distribution.com

Tel : +33 1 69 34 80 62